#### **SIEMENS**

# Damit das Kochen genauso viel Spaß macht wie das Essen

lesen Sie bitte diese Gebrauchsanweisung. Dann können Sie alle technischen Vorzüge Ihres Herdes nutzen.

Sie erhalten wichtige Informationen zur Sicherheit. Sie lernen die einzelnen Teile Ihres neuen Herdes kennen. Und wir zeigen Ihnen Schritt für Schritt wie Sie einstellen. Es ist ganz einfach

In den Tabellen finden Sie für viele gebräuchliche Gerichte Einstellwerte und Einschubhöhen. Alles in unserem Kochstudio getestet.

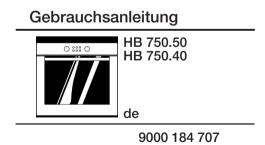
Und falls einmal eine Störung auftritt – hier finden Sie Informationen, wie Sie kleine Störungen selbst beheben.

Ein ausführliches Inhaltsverzeichnis hilft Ihnen, sich schnell zurechtzufinden.

Und nun Guten Appetit.

Bei weiteren Fragen zu unseren Produkten wählen Sie unsere Info-Nummer:

**D** Family Line 0180 5 2223 (EUR 0,12/Min.) www.hausgeraet.de



# Inhaltsverzeichnis

| Worauf Sie achten müssen                           | 5  |
|--|----|
| Vor dem Einbau                                     | 5  |
| Sicherheitshinweise                                | 5  |
| Ursachen für Schäden                               | 6  |
| Ihr neuer Herd                                     | 8  |
| Das Bedienfeld                                     | 8  |
| Funktionswähler                                    | 8  |
| Temperaturwähler                                   | 6  |
| Bedientasten und Anzeigefeld                       | 10 |
| Versenkbare Schaltergriffe                         | 10 |
| Heizarten  | 11 |
| Backofen und Zubehör                               | 13 |
| Kühlgebläse  | 16 |
| Vor der ersten Benutzung                           | 16 |
| Backofen aufheizen                                 | 16 |
| Zubehör vorreinigen                                | 17 |
| Backofen einstellen                                | 17 |
| So stellen Sie ein                                 | 17 |
| Der Backofen soll automatisch ausschalten          | 18 |
| Der Backofen soll automatisch ein- und ausschalten | 19 |
| Restwärme-Anzeige                                  | 20 |
| Schnellaufheizung                                  | 21 |
| So stellen Sie ein                                 | 21 |

# Inhaltsverzeichnis

| Uhrzeit   | 22 |
|---|----|
| So stellen Sie ein  | 22 |
| Wecker  | 23 |
| So stellen Sie ein  | 23 |
| Grundeinstellungen  | 24 |
| Grundeinstellungen ändern                                 | 25 |
| Kindersicherung   | 26 |
| Automatische Zeitbegrenzung                               | 26 |
| Automatische Selbstreinigung                              | 27 |
| So stellen Sie ein  | 28 |
| Die Selbstreinigung soll automatisch ein- und ausschalten | 29 |
| Wenn der Backofen abgekühlt ist                           | 30 |
| Pflege und Reinigung                                      | 30 |
| Gerät außen   | 30 |
| Backofen  | 31 |
| Reinigung der Glasscheiben                                | 33 |
| Dichtung  | 34 |
| Zubehör   | 34 |
| Eine Störung, was tun?                                    | 35 |
| Backofenlampe an der Decke auswechseln                    | 36 |
| Kundendienst  | 37 |
| Verpackung und Altgerät                                   | 38 |

# Inhaltsverzeichnis

| Tabellen und Tipps           | 38 |
|------------------------------|----|
| Kuchen und Gebäck            | 38 |
| Tipps zum Backen             | 41 |
| Fleisch, Geflügel, Fisch     | 43 |
| Tipps zum Braten und Grillen | 46 |
| Aufläufe, Gratins, Toast     | 46 |
| Tiefkühl-Fertigprodukte      | 47 |
| Auftauen                     | 48 |
| Dörren                       | 48 |
| Einkochen                    | 49 |
| Tipps zum Energiesparen      | 51 |
| Acrylamid in Lebensmitteln   | 51 |
| Prüfgerichte                 | 53 |

# Worauf Sie achten müssen

Lesen Sie bitte sorgfältig diese Gebrauchsanweisung. Nur dann können Sie Ihren Herd sicher und richtig bedienen.

Heben Sie die Gebrauchs- und die Montageanweisung gut auf. Wenn Sie das Gerät weitergeben, legen Sie die Anweisungen bei.

### Vor dem Einbau

Transportschäden

Prüfen Sie das Gerät nach dem Auspacken. Bei einem Transportschaden dürfen Sie das Gerät nicht anschließen.

**Elektrischer Anschluss** 

Nur ein konzessionierter Fachmann darf das Gerät anschließen. Bei Schäden durch falschen Anschluss haben Sie keinen Anspruch auf Garantie.

### Sicherheitshinweise

Dieses Gerät ist nur für den privaten Haushalt bestimmt.

Benutzen Sie den Herd ausschließlich zum Zubereiten von Speisen.

#### Heißer Backofen



Die Backofentür vorsichtig öffnen. Es kann heißer Dampf austreten.

Nie die heißen Backofen-Innenflächen und die Heizelemente berühren. Verbrennungsgefahr! Halten Sie Kinder grundsätzlich fern.

Nie brennbare Gegenstände im Backofen aufbewahren. Brandgefahr!

Nie Anschlusskabel von Elektrogeräten in der heißen Backofentür einklemmen. Die Kabelisolierung kann schmelzen. Kurzschluss-Gefahr!

#### Reparaturen



Unsachgemäße Reparaturen sind gefährlich. Stromschlag-Gefahr!

Nur ein von uns geschulter Kundendienst-Techniker darf Reparaturen durchführen.

Wenn das Gerät defekt ist, die Sicherung im Sicherungskasten ausschalten. Rufen Sie den Kundendienst.

#### Automatische Selbstreinigung



Lose Speisereste, Fett und Bratensaft können sich während der Selbstreinigung entzünden. Brandgefahr! Entfernen Sie vor jeder Selbstreinigung grobe Verschmutzungen aus dem Backofen.

Nie Brennbares, wie z.B. Geschirrtücher, an den Türgriff hängen. Brandgefahr!
Der Herd wird während der Selbstreinigung außen sehr heiß. Halten Sie Kinder fern.

Nie antihaftbeschichtete Bleche und Formen bei der Automatischen Selbstreinigung mitreinigen. Durch die große Hitze wird die Antihaftbeschichtung zerstört und es entstehen giftige Gase.

Gefahr schwerer Gesundheitsschäden!

# Ursachen für Schäden

Backblech, Alufolie oder Geschirr auf dem Backofenboden Schieben Sie auf dem Backofenboden kein Backblech ein. Legen Sie ihn nicht mit Alufolie aus. Stellen Sie kein Geschirr auf den Backofenboden. Es entsteht ein Wärmestau. Die Back- und Bratzeiten stimmen nicht mehr und das Email wird beschädigt.

#### Wasser im Backofen

Gießen Sie nie Wasser in den heißen Backofen. Es können Emailschäden entstehen.

#### Obstsaft

Belegen Sie das Blech bei sehr saftigem Obstkuchen nicht zu üppig. Obstsaft, der vom Backblech tropft, hinterlässt Flecken, die Sie nicht mehr entfernen können.

Verwenden Sie besser die tiefere Universalpfanne.

Auskühlen mit offener Backofentür

Lassen Sie den Backofen nur im geschlossenen Zustand auskühlen. Klemmen Sie nichts in der Backofentür ein. Auch wenn Sie die Backofentür nur einen Spalt breit öffnen, können benachbarte Möbelfronten mit der Zeit beschädigt werden.

Stark verschmutzte Backofendichtung

Ist die Backofendichtung stark verschmutzt, schließt die Backofentür bei Betrieb nicht mehr richtig. Die angrenzenden Möbelfronten können beschädigt werden. Halten Sie die Backofendichtung sauber.

Backofentür als Sitzfläche

Stellen oder setzen Sie sich nicht auf die Backofentür.

Herd transportieren

Tragen oder halten Sie den Herd nicht am Türgriff. Der Türgriff hält das Gewicht des Herdes nicht aus und kann abbrechen.

# Ihr neuer Herd

Hier lernen Sie Ihr neues Gerät kennen. Wir erklären Ihnen das Bedienfeld mit den Schaltern und Anzeigen. Sie erhalten Informationen zu den Heizarten und dem beigelegten Zubehör.

### Das Bedienfeld

Detailabweichungen je nach Gerätetyp.



# Funktionswähler

Mit dem Funktionswähler stellen Sie die Heizart für den Backofen ein.



| Stellungen |                                |  |
|------------|--------------------------------|--|
|            | Ober- und Unterhitze           |  |
| <b>®</b>   | 3D-Heißluft*                   |  |
| <u>®</u>   | Heißluft Intensiv / Pizzastufe |  |
|            | Unterhitze                     |  |
| I          | Umluftgrillen                  |  |
| w          | Flachgrillen, kleine Fläche    |  |
|            | Flachgrillen, große Fläche     |  |

#### Stellungen

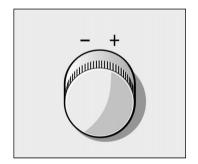
| *    | Auftauen                     |
|------|------------------------------|
|      | Automatische Selbstreinigung |
| »;;; | Schnellaufheizung            |

<sup>\*</sup>Heizart, mit der die Energie-Effizienzklasse nach EN50304 bestimmt wurde.

Wenn Sie den Funktionswähler einstellen, leuchtet die Lampe im Backofen.

# Temperaturwähler

Mit dem Temperaturwähler stellen Sie Temperatur, Grillstufen und Reinigungsstufen für den Backofen ein.



# Temperatur 20-300

|         | •             |  |
|---------|---------------|--|
|         |               |  |
| Grill 🗂 |               |  |
| 1       | Grill schwach |  |
| 2       | Grill mittel  |  |
| 3       | Grill stark   |  |

Temperaturbereich in °C

### Reinigung IIII

| rionngang |                    |
|-----------|--------------------|
| 1         | Reinigung leicht   |
| 2         | Reinigung mittel   |
| 3         | Reinigung intensiv |

#### Grill- und Reinigungsstufen

Die Stufen 1, 2 und 3 gelten für das Flachgrillen kleine Tund große Fläche und für die Automatische Selbstreinigung .

#### Hinweis

Bei den Heizarten 3D-Heißluft (a) und Heißluft Intensiv (a) ist die maximale Temperatur 275 °C.

# Bedientasten und Anzeigefeld



| Taste Uhr 🖰           | Damit stellen Sie die Uhrzeit,<br>Backofen-Dauer I→I und<br>Endezeit →I ein. |
|-----------------------|--|
| Taste Schlüssel O-m   | Damit schalten Sie die<br>Kindersicherung ein und aus                        |
| Taste Wecker △        | Damit stellen Sie den Wecker ein   |
| Taste Minus –         | Damit verändern Sie die<br>Einstellwerte nach unten                          |
| Taste Backofenlampe 🛧 | Damit schalten Sie die Lampe im<br>Backofen ein und aus                      |
| Taste Plus +          | Damit verändern Sie die<br>Einstellwerte nach oben                           |
|                       |  |



Im Anzeigefeld können Sie die eingestellten Werte ablesen.

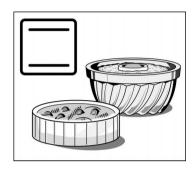
Die Aufheizkontrolle unter der Temperatur-Anzeige zeigt den Temperaturanstieg oder die Restwärme im Backofen an.

# Versenkbare Schaltergriffe

Die Schaltergriffe sind versenkbar. Zum Ein- und Ausrasten drücken Sie auf den Schaltergriff.

Sie können die Schaltergriffe nach rechts oder links drehen.

### Heizarten

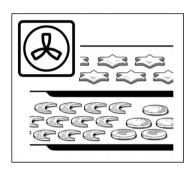


Für den Backofen stehen Ihnen verschiedene Heizarten zur Verfügung. So können Sie für jedes Gericht die optimale Zubereitungsart wählen.

#### Ober- und Unterhitze

Dabei kommt die Hitze gleichmäßig von oben und unten auf Kuchen oder Braten.

Rührkuchen in Formen und Aufläufe gelingen Ihnen damit am besten. Auch für magere Bratenstücke von Rind, Kalb und Wild ist Ober- und Unterhitze gut geeignet.



#### 3D-Heißluft

Ein Ventilator an der Rückwand verteilt die Wärme des Ringheizkörpers gleichmäßig im Backofen.

Mit 3D-Heißluft können Sie Kuchen und Pizza auf zwei Ebenen backen. Blätterteig und Plätzchen können Sie auf drei Ebenen gleichzeitig backen. Die benötigten Backofentemperaturen sind niedriger als bei Ober- und Unterhitze. Zusätzliche Bleche erhalten Sie im Fachhandel.

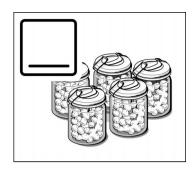
Zum Dörren ist 3D-Heißluft bestens geeignet.



#### Heißluft Intensiv / Pizzastufe

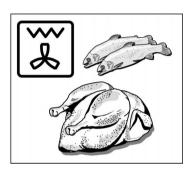
Dabei sind die Unterhitze und der Ringheizkörper in Betrieb.

Diese Heizart ist besonders gut geeignet für Tiefkühlprodukte. Tiefgekühlte Pizza, Pommes Frites oder süße Strudel gelingen Ihnen ohne Vorheizen ideal.



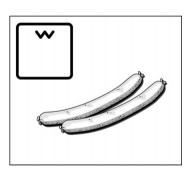
#### Unterhitze

Mit Unterhitze können Sie Gerichte von unten nachbacken oder -bräunen. Auch zum Einkochen ist sie bestens geeignet.



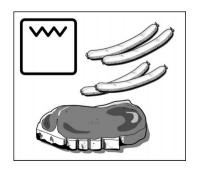
#### Umluftgrillen

Grillheizkörper und Ventilator schalten sich abwechselnd ein und aus. In der Heizpause wirbelt der Ventilator die vom Grill abgegebene Hitze um die Speise. So werden Fleischstücke von allen Seiten knusprig braun.



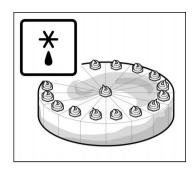
#### Flachgrillen, kleine Fläche

Dabei wird der mittlere Teil des Grillheizkörpers eingeschaltet. Die Heizart ist geeignet für kleine Mengen. Sie sparen Energie. Legen Sie die Grillstücke in den mittleren Bereich des Rostes.



#### Flachgrillen, große Fläche

Die ganze Fläche unter dem Grillheizkörper wird heiß. Sie können mehrere Steaks, Würstchen, Fische oder Toasts grillen.



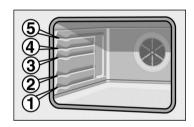
#### Auftauen

Ein Ventilator in der Backofenrückwand wirbelt die Luft im Backofen um die gefrorene Speise. Tiefgekühlte Fleischstücke, Geflügel, Brot und Kuchen tauen gleichmäßig auf.

#### Hinweis

Damit die Wärme gut verteilt wird, schaltet sich bei Heizarten mit Ober- bzw. Unterhitze in der Aufheizphase kurzzeitig der Ventilator ein.

# Backofen und Zubehör



Das Zubehör kann in 5 verschiedenen Höhen in den Backofen geschoben werden.

Sie können das Zubehör zu zwei Drittel herausziehen, ohne dass es kippt. So lassen sich die Gerichte leicht entnehmen.

#### Zubehör

Zubehör können Sie beim Kundendienst oder im Fachhandel nachkaufen. Bitte geben Sie die HZ-Nummer an.



#### Rost HZ 334000

für Geschirr, Kuchenformen, Braten, Grillstücke und Tiefkühlgerichte.



#### Email-Backblech HZ 331070

für Kuchen und Plätzchen.

Das Backblech mit der Abschrägung zur Backofentür in den Backofen schieben.



#### Universalpfanne HZ 332070

für saftige Kuchen, Gebäck, Tiefkühlgerichte und große Braten. Sie kann auch als Fett-Auffanggefäß verwendet werden, wenn Sie direkt auf dem Rost grillen.

Die Universalpfanne mit der Abschrägung zur Backofentür in den Backofen schieben.

#### Sonderzubehör

Sonderzubehör können Sie beim Kundendienst oder im Fachhandel kaufen.

Die Verfügbarkeit von Sonderzubehör ist international unterschiedlich. Bitte sehen Sie in den Verkaufsunterlagen nach.

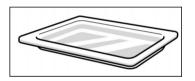


#### Grillblech HZ 325070

zum Grillen anstelle des Rostes oder als Spritzschutz, damit der Backofen nicht so stark verschmutzt. Das Grillblech nur in der Universalpfanne verwenden.

Grillen auf dem Grillblech: Gleiche Einschubhöhe wie für den Rost verwenden.

Grillblech als Spritzschutz: Universalpfanne mit Grillblech unter dem Rost einschieben.



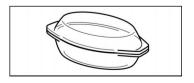
#### Glaspfanne HZ 336000

Tiefes Backblech aus Glas, das sich auch als Serviergeschirr eignet.



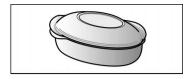
#### Rost HZ 324000

für Grillgerichte. Stellen Sie den Rost immer in die Universalpfanne. Abtropfendes Fett und Fleischsaft werden aufgefangen.



#### Glasbräter HZ 915000

für Schmorgerichte und Aufläufe, die Sie im Backofen zubereiten. Er ist besonders geeignet für die Bratautomatik.



#### Metallbräter HZ 26000

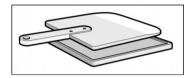
er ist abgestimmt auf die Bräterzone des Glaskeramik-Kochfeldes. Der Bräter ist für die Kochsensorik, aber auch für die Bratautomatik geeignet.

Der Bräter ist außen emailiert und innen antihaft-beschichtet.



#### Pizzablech HZ 317000

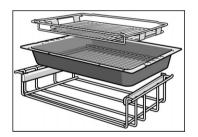
ideal z.B. für Pizza, Tiefkühlprodukte und große runde Kuchen. Sie können das Pizzablech anstelle der Universalpfanne verwenden. Stellen Sie das Blech auf den Rost. Orientieren Sie sich an den Angaben in den Tabellen.



#### Backstein HZ 327000

Der Backstein eignet sich hervorragend zur Zubereitung von selbstgemachtem Brot, Brötchen und Pizza, die einen knusprigen Boden erhalten sollen.

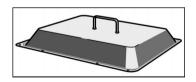
Der Backstein muss immer auf die empfohlene Temperatur vorgeheizt werden.



#### Profiauszug HZ 333100

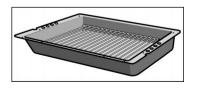
für die Zubereitung großer Mengen. Das komplette Zubehör besteht aus einer extra tiefen Pfanne mit Einlegerost, einem Rost zum Auflegen und einem Teleskop Auszug.

Mit dem aufgelegten Rost können Sie hervorragend grillen.



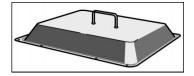
#### Deckel für den Profiauszug HZ 333101

macht die Profipfanne zum Profibräter.



#### Profipfanne HZ 333070

für die Zubereitung großer Mengen.



#### Deckel für die Profipfanne HZ 333001

macht die Profipfanne zum Profibräter.

### Kühlgebläse

Der Backofen ist mit einem Kühlgebläse ausgestattet. Es schaltet sich bei Bedarf ein und aus. Die warme Luft entweicht über der Tür

# Vor der ersten Benutzung

In diesem Kapitel finden Sie alles was Sie tun müssen, bevor Sie zum ersten Mal kochen.

Heizen Sie den Backofen auf und reinigen Sie das Zubehör. Lesen Sie die Sicherheitshinweise im Kapitel "Worauf Sie achten müssen".

Als erstes sehen Sie nach, ob in der Anzeige das Symbol  $\bigcirc$  und drei Nullen blinken.

Wenn in der Anzeige das Symbol () und drei Nullen blinken Stellen Sie die Uhrzeit ein.

- 1. Taste Uhr ( drücken. 12:00 erscheint und das Symbol Uhr ( blinkt.
- 2. Mit Taste + oder Taste die Uhrzeit einstellen. Nach einigen Sekunden wird die Uhrzeit übernommen. Jetzt ist das Gerät betriebsbereit.

### Backofen aufheizen

Um den Neugeruch zu beseitigen, heizen Sie den leeren, geschlossenen Backofen auf.

So gehen Sie vor

- 1. Funktionswähler auf ☐ stellen.
- 2. Mit dem Temperaturwähler 240 °C einstellen. Nach 60 Minuten schalten Sie den Funktionswähler aus.

# **Zubehör vorreinigen**

Bevor Sie das Zubehör benutzen, reinigen Sie es gründlich mit Spüllauge und einem Spültuch.

# Backofen einstellen

Sie haben verschiedene Möglichkeiten Ihren

Backofen einzustellen.

Backofen von Hand ausschalten

Wenn das Gericht fertig ist, schalten Sie den Backofen selbst aus.

Der Backofen schaltet automatisch aus

Sie können die Küche auch für längere Zeit verlassen.

Der Backofen schaltet automatisch ein und aus

Sie können das Gericht z.B. morgens in den Backofen geben und so einstellen, dass es mittags fertig ist.

Tabellen und Tipps

Im Kapitel Tabellen und Tipps finden Sie für viele Gerichte die passenden Einstellungen.

### So stellen Sie ein

Beispiel: Ober- und Unterhitze , 190 °C



**1.** Mit dem Funktionswähler die gewünschte Heizart einstellen.

In der Temperatur-Anzeige erscheint der Vorschlagswert für die Heizart.



Mit dem Temperaturwähler die Temperatur oder Grillstufe einstellen.

#### Ausschalten

Wenn das Gericht fertig ist, schalten Sie den Funktionswähler aus.

#### Einstellung ändern

Temperatur oder Grillstufe können Sie jederzeit ändern

#### Aufheizkontrolle



Die Aufheizkontrolle zeigt den Temperaturanstieg im Backofen an. Wenn alle Felder gefüllt sind, ist der optimale Zeitpunkt zum Einschieben des Gerichtes erreicht.

Beim Grillen erscheint die Aufheizkontrolle nicht.

# Der Backofen soll automatisch ausschalten

Stellen Sie ein wie in Punkt 1 und 2 beschrieben. Geben Sie jetzt noch die Dauer (Garzeit) für Ihr Gericht ein.

Beispiel: Dauer 45 Minuten



Taste Uhr ⊕ drücken.
 Das Symbol Dauer I→I blinkt.



4. Mit Taste + oder Taste – die Dauer einstellen.
 Taste + Vorschlagswert = 30 Minuten
 Taste – Vorschlagswert = 10 Minuten

Nach einigen Sekunden startet der Backofen. Das Symbol I→I leuchtet in der Anzeige.

Die Dauer ist abgelaufen

Ein Signal ertönt. Der Backofen schaltet aus. Schalten Sie den Funktionswähler aus.

Einstellung ändern

Taste Uhr ( ) drücken. Mit Taste + oder Taste – die Dauer verändern.

Einstellung abbrechen

Funktionswähler ausschalten.

Einstellungen abfragen

Endezeit → oder Uhrzeit ⊕ abfragen: Taste Uhr ⊕ so oft drücken, bis das jeweilige Symbol erscheint. Der abgefragte Wert erscheint für einige Sekunden.

### Der Backofen soll automatisch einund ausschalten

Beachten Sie bitte, dass leicht verderbliche Lebensmittel nicht zu lange im Backofen stehen dürfen.

Stellen Sie ein, wie in Punkt 1 bis 4 beschrieben.

Beispiel: Es ist 10:45 Uhr. Das Gericht dauert 45 Minuten und soll um 12:45 fertig sein



5. Taste Uhr ⊕ so oft drücken, bis das Symbol Ende →I blinkt In der Anzeige sehen Sie, wann das Gericht fertig ist.



**6.** Mit der Taste + die Endezeit auf später verschieben.

Nach einigen Sekunden wird die Einstellung übernommen. In der Anzeige steht die Endezeit, bis der Backofen startet.

#### Die Dauer ist abgelaufen

Ein Signal ertönt. Der Backofen schaltet aus. Schalten Sie den Funktionswähler aus.

#### Hinweis

Solange ein Symbol blinkt, können Sie ändern. Wenn das Symbol leuchtet, ist die Einstellung übernommen. Die Wartezeit bis die Einstellung übernommen wird können Sie verändern. Sehen Sie dazu im Kapitel Grundeinstellungen nach.

### Restwärme-Anzeige

Wenn Sie den Backofen ausschalten, können Sie an der Aufheizkontrolle die Restwärme im Backofen ablesen.

Wenn alle Felder gefüllt sind, hat der Backofen eine Temperatur von ca. 300 °C.

Ist die Temperatur auf ca. 60 °C abgesunken, erlischt die Aufheizkontrolle.

#### Restwärme nutzen

Mit der Restwärme können Sie Speisen im Backofen warmhalten.

Bei Gerichten mit langen Garzeiten, können Sie den Backofen bereits 5-10 Minuten früher ausschalten. Das Gericht wird mit der Restwärme fertig gegart. Sie sparen Energie.

# Schnellaufheizung

Damit heizen Sie den Backofen besonders schnell auf.

### So stellen Sie ein

- 1. Funktionswähler auf Schnellaufheizung m stellen.
- 2. Mit dem Temperaturwähler die gewünschte Temperatur einstellen.

Nach einigen Sekunden startet der Backofen. In der Anzeige leuchtet das Symbol »ss.

# Die Schnellaufheizung ist beendet

Sie hören ein kurzes Signal. Das Symbol » erlischt.

Geben Sie Ihr Gericht in den Backofen und stellen Sie den Backofen ein.

# **Uhrzeit**

Nach dem ersten Anschluss oder nach einem Stromausfall blinkt in der Anzeige das Symbol () und drei Nullen. Stellen Sie die Uhrzeit ein. Der Funktionswähler muss ausgeschaltet sein.

#### So stellen Sie ein

Beispiel: 13:00 Uhr



Taste Uhr (2) drücken.
 In der Anzeige erscheint 12.00 Uhr und das Symbol (2) blinkt.



2. Mit Taste + oder Taste – die Uhrzeit einstellen.

Nach einigen Sekunden wird die Uhrzeit übernommen.

Ändern z.B. von Sommerauf Winterzeit Taste Uhr ( ) drücken und mit Taste + oder Taste – ändern.

Uhrzeit ausblenden

Sie können die Uhrzeit ausblenden. Dann ist sie nur sichtbar, wenn Sie einstellen.

Dazu müssen Sie die Grundeinstellung ändern. Sehen Sie im Kapitel Grundeinstellungen nach.

# Wecker

Den Wecker können Sie wie einen Küchenwecker benutzen. Er läuft unabhängig vom Backofen. Der Wecker hat ein besonderes Signal. Den Wecker können Sie auch einstellen, wenn die Kindersicherung aktiv ist.

### So stellen Sie ein

Beispiel: 20 Minuten





2. Mit Taste + oder Taste - die Weckerzeit einstellen.Taste + Vorschlagswert = 10 MinutenTaste - Vorschlagswert = 5 Minuten

Die Zeit ist abgelaufen

Ein Signal ertönt. Taste Wecker △ drücken. Die Anzeige erlischt.

Weckerzeit ändern

Einstellung löschen

# Wecker und Dauer laufen gleichzeitig ab

Die Symbole leuchten. Die Weckerzeit läuft in der Anzeige sichtbar ab.

Restliche Dauer I→I, Endezeit →I oder Uhrzeit ⊕ abfragen: Taste Uhr ⊕ so oft drücken, bis das jeweilige Symbol erscheint.

Der abgefragte Wert erscheint für einige Sekunden in der Anzeige.

# Grundeinstellungen

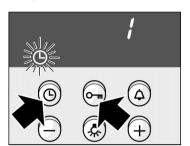
Ihr Backofen hat verschiedene Grundeinstellungen. Die Grundeinstellung Uhrzeit, die Signaldauer und die Übernahmezeit der Einstellung können Sie verändern.

| Grundeinstellung                 | Funktion  | Ändern in   |
|----------------------------------|---|---|
| Uhrzeit (🖰                       | Anzeige der Uhrzeit   | Uhrzeit  G = Uhrzeit  ausgeblendet*                         |
| Signaldauer △<br>I = ca. 10 Sek. | Signal nach Ablauf<br>einer Dauer oder<br>Weckerzeit                                    | Signaldauer $Z = \text{ca. 1 Min.}$ $Z = \text{ca. 4 Min.}$ |
| Übernahmezeit I→I<br>Z = mittel  | Wartezeit zwischen<br>den Einstellschritten,<br>bis die Einstellung<br>übernommmen wird | Übernahmezeit<br>t = kurz<br>∃ = lang                       |

<sup>\*</sup> Ausnahme: Die Uhrzeit erscheint, solange die Restwärme angezeigt wird.

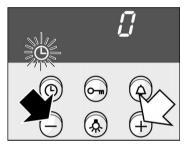
# Grundeinstellungen ändern

Beispiel: Uhrzeit ausblenden

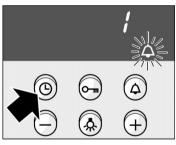


Es darf kein Betrieb eingestellt sein.

 Taste Uhr () und Taste ()— gleichzeitig drücken, bis in der Anzeige eine ! erscheint.
 Das ist die Grundeinstellung Uhrzeit im Vordergrund.



2. Mit Taste + oder Taste – die Grundeinstellung verändern.



3. Mit Taste Uhr ( bestätigen.

In der Anzeige erscheint eine 1 für die Grundeinstellung der Signaldauer.

Ändern Sie die Grundeinstellung, wie in Punkt 2 beschrieben und bestätigen Sie mit der Taste Uhr (). Jetzt können Sie noch die Übernahmezeit ändern. Drücken Sie zum Schluss die Taste Uhr ().

Sie möchten nicht alle Grundeinstellungen ändern Wenn Sie eine Grundeinstellung nicht ändern möchten, drücken Sie die Taste Uhr (5). Die nächste Grundeinstellung erscheint.

Korrektur

Sie können Ihre Einstellungen jederzeit wieder ändern.

# Kindersicherung

Damit Kinder den Backofen nicht versehentlich einschalten, hat er eine Kindersicherung.

**Backofen sperren** Der Funktionswähler muss ausgeschaltet sein.

Taste Schlüssel $\circ$  drücken, bis in der Anzeige das Symbol $\circ$  erscheint. Das dauert ca. 4 Sekunden.

Sperre aufheben Taste Schlüssel - drücken, bis das Symbol - drücken, b

erlischt.

Hinweise Wecker und Uhrzeit können Sie auch im gesperrten

Zustand einstellen.

# Automatische Zeitbegrenzung

Wenn Sie einmal vergessen haben, den Backofen auszuschalten, wird die Automatische Zeitbegrenzung aktiv. Der Backofenbetrieb wird unterbrochen.

Wann dies geschieht, richtet sich nach der eingestellten Temperatur oder Grillstufe.

Wenn der Backofen nicht mehr heizt, erscheint in der Uhr-Anzeige ein 5.

Die Heizung ist unterbrochen, bis Sie den Funktionswähler ausschalten. Das 5 erlischt.

Jetzt können Sie den Backofen wieder neu einstellen.

Automatische Zeitbegrenzung aufheben Geben Sie eine Dauer ein, dann schaltet der Backofen zur gewünschten Zeit aus.

Die Zeitbegrenzung ist aufgehoben.

# **Automatische Selbstreinigung**

Dabei wird der Backofen auf ca. 500 °C aufgeheizt. Rückstände vom Braten, Grillen oder Backen werden verbrannt.

Sie können unter drei Reinigungsstufen auswählen.

| Stufe | Reinigungsgrad | Dauer                    |
|-------|----------------|--------------------------|
| 1     | leicht         | ca. 1 Stunde, 15 Minuten |
| 2     | mittel         | ca. 1 Stunde, 30 Minuten |
| 3     | intensiv       | ca. 2 Stunden            |

#### Das sollten Sie wissen

Zu Ihrer Sicherheit wird der Backofen automatisch verriegelt. Sie können die Backofentür erst wieder öffnen, wenn das Symbol Verriegelung ⊕ in der Anzeige erlischt.



Der Herd wird außen sehr heiß. Achten Sie darauf, dass die Vorderfront frei bleibt. Halten Sie Kinder fern.

Versuchen Sie nicht die Backofentür zu öffnen, solange die Selbstreinigung abläuft. Die Reinigung könnte abgebrochen werden.

Bitte versuchen Sie nicht, den Haken mit der Hand zu verschieben.

Die Backofenlampe können Sie bei der Selbstreinigung nicht einschalten. Die Aufheizkontrolle erscheint nicht.

#### Vor der Selbstreinigung

Nehmen Sie ungeeignetes Zubehör und sämtliches Geschirr aus dem Backofen.



Lose Speisereste, Fett und Bratensaft können sich entzünden, Brandgefahr!

Wischen Sie den Backofen und Zubehör, das Sie mitreinigen, mit einem feuchten Tuch aus.

Säubern Sie die Backofentür und die Randflächen des Backofens im Bereich der Dichtung. Die Dichtung dürfen Sie nicht scheuern.

Achten Sie vor Beginn der Reinigung darauf, dass die Backofentür geschlossen ist.

#### Zubehör mitreinigen

Sie können die Universalpfanne oder das Email-Backblech in Höhe 2 einschieben und mitreinigen.

Der Rost ist für die Selbstreinigung ungeeignet.

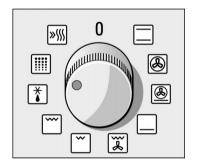


Nie antihaftbeschichtete Bleche und Formen bei der Automatischen Selbstreinigung mitreinigen. Durch die große Hitze wird die Antihaftbeschichtung zerstört und es entstehen giftige Gase.

Gefahr schwerer Gesundheitsschäden!

### So stellen Sie ein

Beispiel: Reinigungsstufe 3



Funktionswähler auf stellen.
 In der Temperatur-Anzeige erscheint eine Null.



2. Mit dem Temperaturwähler Stufe 3 einstellen.

Nach einigen Sekunden startet die Selbstreinigung.

Die Reinigungszeit ist abgelaufen

Ein Signal ertönt und das Symbol Dauer I->I blinkt. Schalten Sie den Funktionswähler erst aus, wenn sich die Backofentür öffnen lässt.

#### Das Symbol ⊕ leuchtet

Der Backofen ist sehr heiß und zu Ihrer Sicherheit verriegelt. Erst wenn das Symbol ⊕ erlischt, lässt sich die Backofentür öffnen. Schalten Sie erst dann den Funktionswähler aus.

#### Dauer und Ende abfragen

Restliche Dauer → oder Endezeit → abfragen: Taste Uhr ⊕ so oft drücken, bis das jeweilige Symbol erscheint.

# Die Selbstreinigung soll automatisch ein- und ausschalten

So können den Backofen auch so einstellen, dass die Reinigung z.B. nachts abläuft. Dann haben Sie den Backofen tagsüber jederzeit zur Verfügung.

Beispiel: Die Selbstreinigung soll um 23.00 Uhr fertig sein.

Stellen Sie ein, wie in Punkt 1 und 2 beschrieben.



3. Taste Uhr ⊕ so oft drücken, bis das Symbol Ende →I blinkt.

In der Anzeige sehen Sie, wann die Selbstreinigung fertig ist.



**4.** Mit Taste + die Endezeit auf später verschieben.

Die Selbstreinigung schaltet zum richtigen Zeitpunkt ein und aus.

Nach dem Start erscheint wieder die Uhrzeit.

# Die Reinigungszeit ist abgelaufen

Ein Signal ertönt und das Symbol Dauer I→I blinkt. Schalten Sie den Funktionswähler erst aus, wenn sich die Backofentür öffnen lässt.

#### Einstellung abbrechen

Funktionswähler ausschalten.

Nachdem die Reinigung gestartet ist, kann die Reinigungsstufe nicht mehr geändert werden.

# Wenn der Backofen abgekühlt ist

Wischen Sie die zurück gebliebene Asche mit einem feuchten Tuch aus dem Backofen heraus.

#### Übrigens

Bei normaler Beanspruchung genügt es, wenn Sie den Backofen alle 2-3 Monate reinigen. Für eine Reinigung benötigen Sie nur etwa 2,5-4,7 Kilowattstunden.

Das besonders hitzebeständige Spezialemail und die blanken Teile im Backofen können mit der Zeit matt werden oder sich verfärben. Das ist normal und hat keinen Einfluss auf die Funktion. Behandeln Sie solche Verfärbungen nicht mit harten Scheuerkissen oder scharfen Reinigern.

# Pflege und Reinigung

Verwenden Sie keine Hochdruckreiniger oder Dampfstrahler.

### Gerät außen

Wischen Sie das Gerät mit Wasser und etwas Spülmittel ab. Trocknen Sie es mit einem weichen Tuch nach.

Ungeeignet sind scharfe oder scheuernde Mittel. Wenn so ein Mittel auf die Vorderfront gelangt, wischen Sie es sofort mit Wasser ab.

#### Hinweise

Kleine Farbunterschiede an der Gerätefront ergeben sich durch verschiedene Materialien, wie Glas, Kunststoff oder Metall.

Schatten an der Türscheibe, die wie Schlieren wirken, sind Lichtreflexe der Backofenlampe.

#### Geräte mit Edelstahlfront

Entfernen Sie Kalk-, Fett-, Stärke- und Eiweißflecken immer sofort. Unter solchen Flecken kann sich Korrosion bilden.

Benutzen Sie zur Reinigung Wasser und etwas Spülmittel. Trocknen Sie die Fläche mit einem weichen Tuch nach.

#### Geräte mit Aluminiumfront

Verwenden Sie ein mildes Fenster-Reinigungsmittel. Wischen Sie mit einem weichen Fenstertuch oder einem fusselfreien Microfasertuch waagrecht und ohne Druck über die Fläche.

Ungeeignet sind aggressive Reiniger, kratzende Schwämme und grobe Reinigungstücher.

### **Backofen**

Verwenden Sie keine harten Scheuerkissen und Putzschwämme. Backofenreiniger dürfen Sie nur auf den Emailflächen des Backofens benutzen.

#### Zur leichteren Reinigung

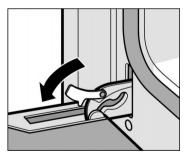
können Sie die Backofenlampe mit der Taste A einschalten und die Backofentür aushängen.

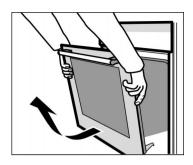
# Backofentür aushängen



Achten Sie darauf, dass Sie nicht ins Scharnier greifen. Verletzungsgefahr!

- 1. Backofentür ganz öffnen.
- 2. Die beiden Sperrhebel links und rechts umlegen.





Emailflächen im Backofen reinigen

Backofentür schräg stellen.
 Mit beiden Händen links und rechts anfassen.
 Noch etwas weiter schließen und herausziehen.

Die Backofentür nach der Reinigung in umgekehrter Reihenfolge wieder einbauen.

Verwenden Sie heiße Spüllauge oder Essigwasser.

Bei starker Verschmutzung verwenden Sie am besten Backofenreiniger. Benutzen Sie Backofenreiniger nur im kalten Backofen.

### Übrigens:

Email wird bei sehr hohen Temperaturen eingebrannt. Dadurch können geringe Farbunterschiede entstehen. Das ist normal und hat keinen Einfluss auf die Funktion. Behandeln Sie solche Verfärbungen nicht mit harten Scheuerkissen oder scharfen Reinigern.

Kanten dünner Bleche lassen sich nicht voll emaillieren. Sie können deshalb rau sein. Der Korrosionsschutz ist gewährleistet.

Glasabdeckung der Backofenlampe reinigen

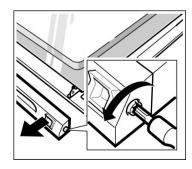
Reinigung der Abdeckung an der Backofentür Die Glasabdeckung reinigen Sie am besten mit Spülmittel.

Die Abdeckung auf der Backofentür kann sich verfärben. Zum Reinigen müssen Sie die Abdeckung entfernen.

So gehen Sie vor:

- 1. Backofentür ganz öffnen.
- Die Abdeckung oben an der Backofentür abschrauben. Dazu die Schrauben links und rechts aufdrehen.
- 3. Abdeckung abnehmen

Achten Sie bitte darauf, dass die Backofentür nicht geschlossen wird, solange die Abdeckung abgenommen ist. Die Innenscheibe kann beschädigt werden.

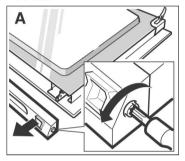


Reinigen Sie die Abdeckung mit einem Edelstahlreiniger.

- 4. Abdeckung wieder aufsetzten und befestigen.
- 5. Backofentür schließen.

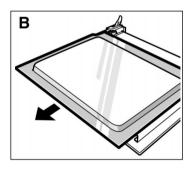
### Reinigung der Glasscheiben

#### Ausbau

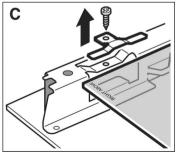


Sie können die Glasscheiben an der Backofentür zur besseren Reinigung abnehmen.

- 1. Backofentür ausbauen und mit dem Griff nach unten auf ein Tuch legen.
- 2. Die Abdeckung oben an der Backofentür abschrauben. Dazu die Schrauben links und rechts aufdrehen. (Bild A)



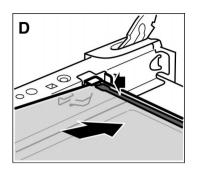
3. Die oberste Scheibe anheben und herausziehen. (Bild B)



- **4.** Die Klammern links und rechts aufschrauben und entfernen. (Bild C) Die Scheibe herausnehmen.
- **5.** Die Dichtung unten an der Scheibe können Sie zum Reinigen entfernen. Dazu die Dichtung links und rechts aushaken.

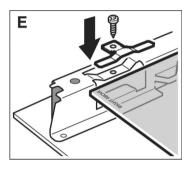
Reinigen Sie die Glasscheiben mit Glasreiniger und einem weichen Tuch.

#### Einbau



Achten Sie darauf, dass links unten der Schriftzug "right above" auf dem Kopf steht.

- Die Glasscheibe schräg nach hinten einschieben. (Bild D)
- 2. Die Dichtung unten an der Scheibe wieder einhängen. (Bild D)



- **3.** Die Klammern aufsetzen und wieder festschrauben. (Bild E)
- **4.** Die oberste Scheibe schräg nach hinten einschieben.
- 5. Abdeckung aufsetzen und anschrauben.
- 6. Backofentür wieder einbauen.

Sie dürfen den Backofen erst dann wieder benutzen, wenn die Scheiben ordnungsgemäß eingebaut sind.

# **Dichtung**

Die Dichtung am Backofen reinigen Sie mit Spülmittel. Benutzen Sie nie scharfe oder scheuernde Reinigungsmittel.

### Zubehör

Weichen Sie das Zubehör gleich nach dem Gebrauch mit Spülmittel ein. Speisereste lassen sich dann einfach mit einer Bürste oder einem Spülschwamm entfernen.

Bei der automatischen Selbstreinigung können Sie die Universalpfanne oder das Email-Backblech mitreinigen.

# Eine Störung, was tun?

Tritt eine Störung auf, so liegt es oft nur an einer Kleinigkeit. Bevor Sie den Kundendienst rufen, achten Sie bitte auf folgende Hinweise:

| Störung   | Mögliche Ursache                                   | Hinweise/Abhilfe  |
|---|--|---|
| Das Gerät funktioniert nicht.   | Sicherung defekt                                   | Sehen Sie im Sicherungskasten nach, ob die Sicherung in Ordnung ist.  |
| Die Uhranzeige blinkt.  | Stromausfall                                       | Uhrzeit neu einstellen.   |
| Die Backofentür lässt sich<br>nicht öffnen. Der Funktions-<br>wähler steht auf I und in der<br>Anzeige blinken drei Nullen. | Stromausfall                                       | Funktionswähler ausschalten. Stellen Sie die Uhrzeit ein und starten Sie die Selbstreinigung noch einmal. Wenn Sie die Selbstreinigung nicht mehr wiederholen wollen, warten Sie bis der Backofen unter 300 °C abgekühlt ist.   |
| Der Backofen heizt nicht oder die gewählte Heizart lässt sich nicht einstellen.   | Staub auf den Kontakten                            | Drehen Sie den Funktionswähler mehrmals komplett durch.   |
| Der Backofen heizt nicht. In<br>der Temperatur-Anzeige<br>erscheint ein Quadrat.  | Das Gerät befindet sich im Demonstrationsmodus.    | Sicherung im Sicherungskasten ausschalten. Ca. 20 Sekunden warten. Sicherung wieder einschalten. Jetzt innerhalb von 2 Minuten die Taste Schnellaufheizung 6 Sekunden lang drücken bis das Quadrat in der Anzeige verschwindet. |
| In der Uhr-Anzeige erscheint ein "5".   | Die Automatische<br>Zeitbegrenzung wurde<br>aktiv. | Funktionswähler ausschalten.  |
| In der Uhr-Anzeige erscheint die Fehlermeldung "Er 1" oder "Er 4".  | Der Temperaturfühler ist ausgefallen.              | Rufen Sie den Kundendienst.   |
| In der Uhr-Anzeige erscheint die Fehlermeldung "Er 2".  | Falscher Netzanschluss                             | Sicherung im Sicherungskasten ausschalten und das Gerät richtig anschließen lassen.   |

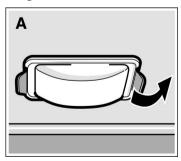
| Störung  | Mögliche Ursache  | Hinweise/Abhilfe   |
|--|---|--|
| In der Uhr-Anzeige erscheint<br>die Fehlermeldung "Er 6". Sie<br>haben die Selbstreinigung<br>eingestellt. | Die Verriegelung der Back-<br>ofentür ist defekt.                       | Funktionswähler ausschalten und Kundendienst rufen. Alle anderen Backofenfunktionen können Sie benutzen. |
| Die Backofentür lässt sich<br>nicht öffnen. In der Uhr-<br>Anzeige erscheint die<br>Fehlermeldung "Er 7".  | Die Entriegelung der<br>Backofentür ist defekt.                         | Rufen Sie den Kundendienst.  |
| In der Uhr-Anzeige erscheint die Fehlermeldung "Er 11".  | Zu lange eine Taste<br>gedrückt, oder eine Taste<br>hat sich verklemmt. | Drücken Sie alle Tasten einzeln. Wenn die Fehlermeldung bleibt, rufen Sie den Kundendienst.              |

# Reparaturen dürfen Sie nur von geschulten Kundendienst-Technikern durchführen lassen.

Wenn Ihr Gerät unsachgemäß repariert wird, können für Sie erhebliche Gefahren entstehen.

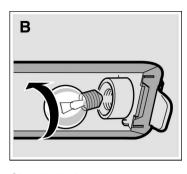
# Backofenlampe an der Decke auswechseln

### So gehen Sie vor



Wenn die Backofenlampe ausgefallen ist, muss sie ausgewechselt werden. Temperaturbeständige Ersatzlampen, 40 Watt, erhalten Sie beim Kundendienst oder im Fachhandel. Verwenden Sie nur diese Lampen.

- 1. Sicherung im Sicherungskasten ausschalten.
- 2. Ein Geschirrtuch in den kalten Backofen legen, um Schäden zu vermeiden.
- 3. Glasabdeckung abnehmen. Dazu mit dem Daumen die Lasche aus Metall nach hinten drücken. (Bild A)



Glasabdeckung auswechseln

- **4.** Die Lampe herausdrehen und durch den gleichen Lampentyp ersetzen. (Bild B)
- Glasabdeckung wieder anbringen. Dazu auf einer Seite einsetzen und an der anderen Seite fest andrücken. Das Glas rastet ein.
- Geschirrtuch herausnehmen und Sicherung wieder einschalten.

Wenn die Glasabdeckung der Backofenlampe beschädigt ist, muss sie ausgewechselt werden. Glasabdeckungen erhalten Sie beim Kundendienst. Geben Sie bitte die E-Nummer und die FD-Nummer Ihres Gerätes an

## Kundendienst

Wenn Ihr Gerät repariert werden muss, ist unser Kundendienst für Sie da. Anschrift und Telefonnummer der nächstgelegenen Kundendienststelle finden Sie im Telefonbuch. Auch die angegebenen Kundendienstzentren nennen Ihnen gern eine Kundendienststelle in Ihrer Nähe.

E-Nummer und FD-Nummer

Wenn Sie unseren Kundendienst anfordern, geben Sie bitte die E-Nummer und FD-Nummer des Gerätes an. Das Typenschild mit den Nummern finden Sie rechts, seitlich an der Backofentür. Damit Sie im Störungsfall nicht lange suchen müssen, können Sie gleich hier die Daten Ihres Gerätes eintragen.

| E-Nr.          | FD |
|----------------|----|
|                |    |
| Kundendienst 🕿 |    |

# Verpackung und Altgerät

#### Umweltgerecht entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht.

Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (waste electrical and electronic equipment -WEEE) gekennzeichnet.

Die Richtlinie gibt den Rahmen für eine EU-weit gültige Rücknahme und Verwertung der Altgeräte vor.

# **Tabellen und Tipps**

Hier finden Sie eine Auswahl an Gerichten und die optimalen Einstellungen dazu. Sie können nachlesen, welche Heizart und Temperatur für Ihr Gericht am besten geeignet ist, welches Zubehör Sie verwenden und in welcher Höhe es eingeschoben werden soll. Sie bekommen viele Tipps zum Geschirr und zur Zubereitung, und eine kleine Pannenhilfe, falls doch einmal etwas schief geht.

#### Kuchen und Gebäck

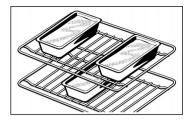
Backen auf einer Ebene

Wenn Sie Kuchen auf einer Ebene backen, verwenden Sie Ober-/Unterhitze ☐. Damit gelingt der Kuchen am besten.

Backformen

Sehr gut geeignet sind dunkle Backformen aus Metall. Bei hellen Backformen aus dünnwandigem Metall oder bei Glasformen verlängern sich die Backzeiten und der Kuchen bräunt nicht so gleichmäßig.

Stellen Sie die Kuchenform auf den Rost.



Sie können drei Kastenkuchen gleichzeitig backen. Stellen Sie die Formen, wie im Bild auf die Roste.

#### Tabellen

In den Tabellen finden Sie für die verschiedenen Kuchen und Gebäcke die optimale Heizart. Die Tabellenwerte gelten für das Einschieben in den kalten Backofen. So sparen Sie Energie. Wenn Sie vorheizen, verkürzen sich die angegebenen Backzeiten um 5 bis 10 Minuten.

Temperatur und Backdauer sind von Menge und Beschaffenheit des Teiges abhängig. Deshalb sind in den Tabellen Bereiche angegeben. Versuchen Sie es zuerst mit dem niedrigeren Wert. Eine niedrigere Temperatur ergibt eine gleichmäßigere Bräunung. Wenn erforderlich, stellen Sie beim nächsten Mal höher ein.

Zusätzliche Informationen finden Sie unter "Tipps zum Backen" im Anschluss an die Tabellen.

| Kuchen in Formen                      | Form auf dem<br>Rost        | Höhe | Heizart    | Tempera-<br>tur °C | Backdauer,<br>Minuten |
|---------------------------------------|-----------------------------|------|------------|--------------------|-----------------------|
| Rührkuchen einfach                    | Napf-/Kranz-/<br>Kastenform | 2    |            | 170-190            | 50-60                 |
|                                       | 3 Kastenformen*             | 1+3  | <b>8</b>   | 150-170            | 70-100                |
| Rührkuchen fein (z. B. Sandkuchen)    | Napf-/Kranz-/<br>Kastenform | 2    |            | 150-170            | 60-70                 |
| ·                                     | 3 Kastenformen*             | 1+3  | <b>(8)</b> | 140-160            | 70-100                |
| Mürbeteigboden mit Rand               | Springform                  | 1    |            | 180-200            | 25-35                 |
| Tortenboden aus Rührteig              | Obstbodenform               | 2    |            | 160-180            | 20-30                 |
| Biskuittorte                          | Springform                  | 2    |            | 160-180            | 30-40                 |
| Obst- oder Quarktorte,<br>Mürbeteig** | dunkle Springform           | 1    |            | 160-180            | 70-90                 |
| Obstkuchen fein, aus Rührteig         | Spring-/Napfform            | 2    |            | 160-180            | 50-60                 |

| Kuchen in Formen                              | Form auf dem<br>Rost | Höhe | Heizart | Tempera-<br>tur °C | Backdauer,<br>Minuten |
|---|----------------------|------|---------|--------------------|-----------------------|
| Pikante Kuchen** (z. B. Quiche/Zwiebelkuchen) | Springform           | 1    |         | 180-200            | 50-60                 |

<sup>\*</sup> Achten Sie bitte auf die Stellung der Kastenformen. Zusätzliche Roste erhalten Sie als Sonderzubehör im Fachhandel.

<sup>\*\*</sup> Kuchen ca. 20 Minuten im Gerät auskühlen lassen.

| Kuchen auf dem Blech                              |   | Höhe     | Heizart | Temperatur<br>°C   | Backdauer,<br>Minuten |
|---|---|----------|---------|--------------------|-----------------------|
| Rühr- oder Hefeteig mit<br>trockenem Belag        | Blech<br>Blech +<br>Universalpfanne**           | 2<br>2+4 | □ Ø     | 170-190<br>150-170 | 20-30<br>35-45        |
| Rühr- oder Hefeteig mit<br>saftigem Belag* (Obst) | Universalpfanne<br>Blech +<br>Universalpfanne** | 3<br>2+4 | ■       | 170-190<br>150-170 | 40-50<br>50-60        |
| Biskuitrolle (vorheizen)                          | Blech   | 3        |         | 180-200            | 15-20                 |
| Hefezopf mit 500 g Mehl                           | Blech   | 2        |         | 170-190            | 30-40                 |
| Stollen mit 500 g Mehl                            | Universalpfanne                                 | 3        |         | 160-180            | 60-70                 |
| Stollen mit 1 kg Mehl                             | Universalpfanne                                 | 3        |         | 150-170            | 90-100                |
| Strudel, süß                                      | Universalpfanne                                 | 2        |         | 180-200            | 55-65                 |
| Pizza   | Blech<br>Blech +<br>Universalpfanne**           | 2<br>2+4 | 8       | 230-250<br>180-200 | 25-35<br>40-50        |

<sup>\*</sup> Für sehr saftige Obstkuchen die tiefere Universalpfanne verwenden.

<sup>\*\*</sup> Schieben Sie beim Backen auf zwei Ebenen die Universalpfanne immer über dem Blech ein.

| Brot und Brötchen                           |                   | Höhe | Heizart | Tempera-<br>tur °C | Dauer, Minuten |
|---|-------------------|------|---------|--------------------|----------------|
| Hefebrot mit 1,2 kg Mehl*, (vorheizen)      | Universalpfanne   | 2    |         | 300<br>200         | 8<br>35-45     |
| Sauerteigbrot mit 1,2 kg Mehl*, (vorheizen) | Universalpfanne   | 2    |         | 300<br>200         | 8<br>40-50     |
| Brötchen (z. B. Roggenbrötchen)             | Universalpfanne   | 3    |         | 210-230            | 20-30          |
| * Nie Wasser direkt in den heiß             | en Backofen gieße | ٦.   |         |                    |                |

| Kleingebäck |  | Höhe              | Heizart  | Temperatur<br>°C              | Backdauer,<br>Minuten   |
|-------------|--|-------------------|----------|-------------------------------|-------------------------|
| Plätzchen   | Blech Blech + Universalpfanne** 2 Bleche* + Universalpfanne*** | 3<br>2+4<br>2+3+5 | <b>8</b> | 170-190<br>130-150<br>130-150 | 10-20<br>25-35<br>30-40 |
| Baiser      | Blech  | 3                 |          | 80-100                        | 100-150                 |
| Windbeutel  | Blech  | 2                 |          | 210-230                       | 30-40                   |
| Makronen    | Blech Blech + Universalpfanne** 2 Bleche* + Universalpfanne*** | 3<br>2+4<br>2+3+5 | <b>8</b> | 110-130<br>100-120<br>100-120 | 30-40<br>35-45<br>40-50 |
| Blätterteig | Blech Blech + Universalpfanne** 2 Bleche* + Universalpfanne*** | 3<br>2+4<br>2+3+5 | <u>8</u> | 200-220<br>180-200<br>180-200 | 20-30<br>30-40<br>35-45 |

<sup>\*</sup> Zusätzliche Bleche erhalten Sie als Sonderzubehör im Fachhandel.

# Tipps zum Backen

| Sie wollen nach Ihrem eigenen<br>Rezept backen.                     | Orientieren Sie sich an ähnlichem Gebäck in den Backtabellen.  |
|---|--|
| So stellen Sie fest, ob der<br>Rührkuchen durchgebacken ist.        | Stechen Sie etwa 10 Minuten vor Ende, der im Rezept angegebenen Backzeit, mit einem Holzstäbchen an der höchsten Stelle in den Kuchen. Wenn kein Teig mehr am Holz klebt, ist der Kuchen fertig. |
| Der Kuchen fällt zusammen.  | Verwenden Sie beim nächsten Mal weniger Flüssigkeit oder stellen Sie die Backofentemperatur um 10 Grad niedriger ein. Beachten Sie die angegebenen Rührzeiten im Rezept.                         |
| Der Kuchen ist in der Mitte hoch aufgegangen und am Rand niedriger. | Fetten Sie den Rand der Springform nicht ein. Nach dem Backen lösen Sie den Kuchen vorsichtig mit einem Messer.  |
| Der Kuchen wird oben zu dunkel.                                     | Schieben Sie ihn tiefer ein, wählen Sie eine niedrigere Temperatur und backen Sie den Kuchen etwas länger.   |

<sup>\*\*</sup> Schieben Sie beim Backen auf zwei Ebenen die Universalpfanne immer über dem Blech ein.

<sup>\*\*\*</sup> Die Universalpfanne unten einschieben. Sie kann früher entnommen werden.

| Der Kuchen ist zu trocken.  | Stechen Sie mit einem Zahnstocher kleine Löcher in den fertigen Kuchen. Dann träufeln Sie Obstsaft oder Alkoholisches darüber. Wählen Sie beim nächsten Mal die Temperatur um 10 Grad höher und verkürzen Sie die Backzeiten.   |
|---|---|
| Das Brot oder der Kuchen (z.B.<br>Käsekuchen) sieht gut aus, ist<br>aber innen klitschig (spintig, mit<br>Wasserstreifen durchzogen). | Verwenden Sie beim nächsten Mal etwas weniger Flüssigkeit und backen Sie mit niedrigerer Temperatur etwas länger. Bei Kuchen mit saftigem Belag: Backen Sie erst den Boden vor. Bestreuen Sie ihn mit Mandeln oder Semmelbrösel und geben dann den Belag darauf. Beachten Sie bitte Rezepte und Backzeiten. |
| Das Gebäck ist ungleichmäßig gebräunt.  | Wählen Sie die Temperatur etwas niedriger, dann wird das<br>Gebäck gleichmäßiger. Backen Sie empfindliches Gebäck mit<br>Ober- und Unterhitze auf einer Ebene. Auch überstehendes<br>Backpapier kann die Luftzirkulation beeinflussen. Schneiden Sie<br>Backpapier immer passend zum Blech zu.              |
| Der Obstkuchen ist unten zu hell.<br>Der Obstsaft läuft über.   | Verwenden Sie beim nächsten Mal die tiefere Universalpfanne.  |
| Sie haben auf mehreren Ebenen<br>gebacken. Auf dem oberen Blech<br>ist das Gebäck dunkler als auf<br>den unteren.                     | Verwenden Sie zum Backen auf mehreren Ebenen immer die 3D-Heißluft . Gleichzeitig eingeschobene Bleche müssen nicht gleichzeitig fertig werden.   |
| Beim Backen von saftigen<br>Kuchen tritt Kondenswasser auf.   | Beim Backen kann Wasserdampf entstehen. Er entweicht über der Tür. Der Wasserdampf kann sich am Bedienfeld oder an benachbarten Möbelfronten niederschlagen und als Kondenswasser abtropfen. Dies ist physikalisch bedingt.   |

# Fleisch, Geflügel, Fisch

#### Geschirr

Sie können jedes hitzebeständige Geschirr verwenden. Für große Braten eignet sich auch die Universalpfanne.

Stellen Sie das Geschirr immer in die Mitte des Rostes.

Heißes Glasgeschirr stellen Sie am besten auf einem trockenen Küchentuch ab. Wenn die Unterlage nass oder kalt ist, kann das Glas springen.

#### Hinweise zum Braten

Das Bratergebnis ist abhängig von Art und Qualität des Fleisches

Geben Sie zu magerem Fleisch 2 bis 3 Esslöffel Flüssigkeit, zu Schmorbraten 8 bis 10 Esslöffel, je nach Größe.

Wenden Sie Fleischstücke nach der Hälfte der Zeit.

Wenn der Braten fertig ist, sollte er noch 10 Minuten im abgeschalteten, geschlossenen Backofen ruhen. So kann sich der Fleischsaft besser verteilen.

#### Hinweise zum Grillen

Grillen Sie immer im geschlossenen Backofen.

Nehmen Sie möglichst gleich dicke Grillstücke. Sie sollten mindestens 2 bis 3 cm dick sein. So bräunen sie gleichmäßig und bleiben schön saftig. Salzen Sie Steaks erst nach dem Grillen.

Legen Sie die Grillstücke direkt auf den Rost. Ein einzelnes Grillstück wird am besten, wenn Sie es in den mittleren Bereich des Rostes legen. Schieben Sie zusätzlich die Universalpfanne in Höhe 1

ein. Der Fleischsaft wird aufgefangen und der Backofen bleibt sauberer.

Wenden Sie die Grillstücke nach zwei Drittel der angegebenen Zeit.

Der Grillheizkörper schaltet sich immer wieder ein und aus. Das ist normal. Wie oft das geschieht, richtet sich nach der eingestellten Grillstufe.

#### Fleisch

Die Tabellen gelten für das Einschieben in den kalten Backofen. Die Zeitangaben in den Tabellen sind Richtwerte. Sie sind von Qualität und Beschaffenheit des Fleisches abhängig.

| Fleisch   | Gewicht                | Geschirr           | Höhe        | Heizart | Tempera-<br>tur °C,<br>Grillstufe | Dauer,<br>Minuten |
|---|------------------------|--------------------|-------------|---------|-----------------------------------|-------------------|
| Rinderschmorbraten (z. B. Hochrippe)                  | 1 kg<br>1,5 kg<br>2 kg | geschlossen        | 2<br>2<br>2 |         | 200-220<br>190-210<br>180-200     | 80<br>100<br>120  |
| Rinderlende   | 1 kg<br>1,5 kg<br>2 kg | offen              | 2 2 2       |         | 210-230<br>200-220<br>190-210     | 70<br>80<br>90    |
| Roastbeef, rosa*                                      | 1 kg                   | offen              | 1           | www.    | 220-240                           | 60                |
| Steaks, durchgegart<br>Steaks, rosa                   |                        | Rost***<br>Rost*** | 5<br>5      |         | Stufe 3<br>Stufe 3                | 20<br>15          |
| Schweinefleisch ohne Schwarte (z. B. Nacken)          | 1 kg<br>1,5 kg<br>2 kg | offen              | 1<br>1<br>1 |         | 190-210<br>180-200<br>170-190     | 100<br>130<br>150 |
| Schweinefleisch mit Schwarte** (z. B. Schulter, Haxe) | 1 kg<br>1,5 kg<br>2 kg | offen              | 1<br>1<br>1 |         | 210-230<br>200-220<br>190-210     | 130<br>160<br>180 |
| Kasseler mit Knochen                                  | 1 kg                   | geschlossen        | 2           |         | 210-230                           | 70                |
| Hackbraten  | 750 g                  | offen              | 1           | I       | 180-200                           | 70                |
| Würstchen   | ca. 750 g              | Rost***            | 4           |         | Stufe 3                           | 15                |
| Kalbsbraten   | 1 kg<br>2 kg           | offen              | 2 2         |         | 190-210<br>170-190                | 100<br>120        |
| Lammkeule ohne Knochen                                | 1,5 kg                 | offen              | 1           | I       | 170-190                           | 120               |

<sup>\*</sup> Wenden Sie Roastbeef nach der Hälfte der Zeit. Wickeln Sie es nach dem Garen in Alufolie und lassen Sie es im Backofen 10 Minuten ruhen.

<sup>\*\*</sup> Schneiden Sie bei Schweinefleisch die Schwarte ein und legen Sie es zuerst mit der Schwarte nach unten ins Geschirr.

<sup>\*\*\*</sup> Universalpfanne in Höhe 1 einschieben.

#### Geflügel

Die Tabelle gilt für das Einschieben in den kalten Backofen.

Die Gewichtsangaben in der Tabelle beziehen sich auf ungefülltes, bratfertiges Geflügel.

Wenn Sie direkt auf dem Rost grillen, schieben Sie die Universalpfanne in Höhe 1 ein.

Bei Ente oder Gans stechen Sie die Haut unter den Flügeln ein, dann kann das Fett ablaufen.

Wenden Sie ganzes Geflügel nach zwei Drittel der Grillzeit.

Geflügel wird besonders knusprig braun, wenn Sie es gegen Ende der Bratzeit mit Butter, Salzwasser oder Orangensaft bestreichen.

| Geflügel                      | Gewicht  | Geschirr | Höhe | Heizart  | Temperatur<br>°C | Dauer,<br>Minuten |
|-------------------------------|----------|----------|------|----------|------------------|-------------------|
| Hähnchenhälften 1 bis 4 Stück | je 400 g | Rost     | 2    | III      | 210-230          | 40-50             |
| Hähnchenteile                 | je 250 g | Rost     | 2    | <b>Z</b> | 210-230          | 30-40             |
| Hähnchen, ganz 1 bis 4 Stück  | je 1 kg  | Rost     | 2    | III.     | 200-220          | 50-80             |
| Ente                          | 1,7 kg   | Rost     | 2    | III      | 180-200          | 90-100            |
| Gans                          | 3 kg     | Rost     | 2    | III      | 170-190          | 110-130           |
| Babypute                      | 3 kg     | Rost     | 2    | III      | 180-200          | 80-100            |
| 2 Putenkeulen                 | je 800 g | Rost     | 2    | I        | 190-210          | 90-110            |

#### Fisch

Die Tabelle gilt für das Einschieben in den kalten Backofen.

| Fisch                             | Gewicht   | Geschirr | Höhe | Heizart  | Temperatur<br>°C, Grillstufe | Dauer,<br>Minuten |
|-----------------------------------|-----------|----------|------|----------|------------------------------|-------------------|
| Fisch, gegrillt                   | je 300 g  |          | 3    |          | 2                            | 20-25             |
|                                   | 1 kg      | Rost*    | 2    | <b>I</b> | 190-210                      | 45-50             |
|                                   | 1,5 kg    |          | 2    | T)       | 180-200                      | 50-60             |
| Fisch in Scheiben z. B. Koteletts | je 300 g  | Rost*    | 4    | <b></b>  | 2                            | 20-25             |
| * Universalpfanne in Höhe 1 ein:  | schieben. |          |      |          |                              |                   |

# Tipps zum Braten und Grillen

| Für das Gewicht des Bratens<br>stehen keine Angaben in der<br>Tabelle. | Wählen Sie die Angabe entsprechend dem nächstniedrigeren Gewicht und verlängern Sie die Zeit.  |
|--|--|
| Wie können Sie feststellen, ob der<br>Braten fertig ist?               | Benutzen Sie ein Fleischthermometer (im Fachhandel erhältlich) oder machen Sie die "Löffelprobe". Drücken Sie mit dem Löffel auf den Braten. Fühlt er sich fest an, ist er fertig. Wenn er nachgibt, braucht er noch etwas Zeit. |
| Der Braten ist zu dunkel und die<br>Kruste stellenweise verbrannt.     | Überprüfen Sie die Einschubhöhe und die Temperatur.  |
| Der Braten sieht gut aus, aber die<br>Soße ist angebrannt.             | Wählen Sie beim nächsten Mal ein kleineres Bratgeschirr oder geben Sie mehr Flüssigkeit zu.  |
| Der Braten sieht gut aus, aber die<br>Soße ist zu hell und wässrig.    | Wählen Sie beim nächsten Mal ein größeres Bratgeschirr oder geben Sie weniger Flüssigkeit zu.  |
| Beim Aufgießen des Bratens<br>entsteht Wasserdampf.                    | Verwenden Sie Umluftgrillen statt Ober- und Unterhitze. Dabei wird der Bratenfond nicht so stark erwärmt und es entsteht weniger Wasserdampf.  |

### Aufläufe, Gratins, Toast

Die Tabelle gilt für das Einschieben in den kalten Backofen.

| Gericht   |                     | Geschirr                            | Höhe   | Heizart                                | Temperatur<br>°C, Grillstufe | Dauer<br>Minuten |
|---|---------------------|-------------------------------------|--------|--|------------------------------|------------------|
| Aufläufe süß<br>(z B. Quarkauflauf mit Obst)                |                     | Auflaufform                         | 2      |  | 180-200                      | 40-50            |
| Aufläufe pikant aus gegarten<br>Zutaten (z.B. Nudelauflauf) |                     | Auflaufform,<br>Universalpfanne     | 3      |  | 210-230<br>210-230           | 30-40<br>20-30   |
| Aufläufe pikant aus rohen Zutaten* (z.B. Kartoffelgratin)   |                     | Auflaufform oder<br>Universalpfanne | 2 2    | ] <del>-</del>                         | 160-180<br>160-180           | 50-60<br>50-60   |
| Toast bräunen   | 4 Stück<br>12 Stück | Rost                                | 5<br>5 | ~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~ | 3                            | 6-7<br>4-5       |

| Gericht          |                     | Geschirr | Höhe   | Heizart  | Temperatur<br>°C, Grillstufe |             |
|------------------|---------------------|----------|--------|----------|------------------------------|-------------|
| Toast überbacken | 4 Stück<br>12 Stück | Rost **  | 4<br>4 | ~~<br>~~ | 3                            | 7-10<br>5-8 |

<sup>\*</sup> Der Auflauf darf nicht höher als 2 cm sein.

#### Tiefkühl-Fertigprodukte

Bitte beachten Sie die Herstellerangaben auf der Verpackung.

Die Tabellenwerte gelten für das Einschieben in den kalten Backofen.

| Gericht            | Geeignet ist  | Höhe             | Heizart  | Temperatur °C                            | Dauer, Minuten                   |
|--------------------|---|------------------|----------|--|----------------------------------|
| Pizza*             | Pizza mit dünnem Boden<br>Pizza mit dickem Boden<br>Pizza-Baguette<br>Minipizza         | 2<br>2<br>2<br>3 | 8        | 190-210<br>180-200<br>180-200<br>190-210 | 15-25<br>20-30<br>20-30<br>10-20 |
| Kartoffelprodukte* | Pommes Frites<br>Kroketten<br>Herzoginkartoffeln<br>Rösti, gefüllte<br>Kartoffeltaschen | 2<br>2<br>2<br>2 | <b>8</b> | 200-220<br>200-220<br>200-220<br>200-220 | 20-30<br>20-30<br>20-30<br>15-25 |
| Backwaren*         | Brötchen<br>Brezeln   | 3                | <u>@</u> | 180-200<br>190-210                       | 10-20<br>10-20                   |
| Bratlinge*         | Fischstäbchen<br>Hähnchen Sticks<br>Gemüseburger  | 2<br>2<br>2      | 8        | 200-220<br>200-220<br>200-220            | 5-15<br>10-20<br>15-25           |
| Strudel*           | Apfelstrudel  | 3                | <u></u>  | 190-210                                  | 30-40                            |

<sup>\*</sup> Belegen Sie die Universalpfanne mit Backpapier. Bitte achten Sie darauf, dass das Backpapier für diese Temperaturen geeignet ist.

<sup>\*\*</sup> Universalpfanne in Höhe 1 einschieben.

#### **Auftauen**

Lebensmittel aus der Verpackung nehmen und in einem geeigneten Geschirr auf den Rost stellen.

Bitte beachten Sie die Herstellerangaben auf der Verpackung.

Die Auftauzeiten richten sich nach Art und Menge der Lebensmittel.

| Gericht   | Zubehör | Höhe | Heizart | Temperatur °C |
|---|---------|------|---------|---------------|
| Empfindliches Gefriergut z. B. Sahnetorten, Buttercremetorten, Torten mit Schokolade- oder Zuckerglasur, Früchte usw. | Rost    | 2    | *       | 20 °C         |
| Sonstige Tiefkühlprodukte* Hähnchen, Wurst und Fleisch, Brot, Brötchen, Kuchen und anderes Gebäck                     | Rost    | 2    | *       | 50 °C         |

Gefrorenes mit Mikrowellenfolie abdecken. Geflügel mit der Brustseite auf den Teller legen.

Im Bereich 30 bis 60 °C bleibt die Backofenlampe ausgeschaltet. So ist eine optimale Feinregelung möglich.

#### Dörren

Verwenden Sie nur einwandfreies Obst und Gemüse und waschen Sie es gründlich.

Lassen Sie es gut abtropfen und trocknen Sie es ab.

Legen Sie die Universalpfanne und den Rost mit Back- oder Pergamentpapier aus.

| Gericht                         | Höhe | Heizart  | Temperatur °C | Dauer, Stunden |
|---------------------------------|------|----------|---------------|----------------|
| 600 g Apfelringe                | 2+4  | <u> </u> | 80            | ca. 5          |
| 800 g Birnenspalten             | 2+4  | <u></u>  | 80            | ca. 8          |
| 1,5 kg Zwetschgen oder Pflaumen | 2+4  | <b>®</b> | 80            | ca. 8-10       |
| 200 g Küchenkräuter geputzt     | 2+4  | 8        | 80            | ca. 1½         |

#### Hinweis

Wenden Sie sehr saftiges Obst oder Gemüse mehrmals. Das Gedörrte sofort nach dem Trocknen vom Papier lösen.

#### Einkochen

#### Vorbereiten

Die Gläser und Gummiringe müssen sauber und in Ordnung sein. Benutzen Sie möglichst gleich große Gläser. Die Angaben in der Tabelle beziehen sich auf Einliter-Rundgläser.

Achtung! Verwenden Sie keine größeren oder höheren Gläser. Die Deckel könnten platzen.

Verwenden Sie nur einwandfreies Obst und Gemüse. Waschen Sie es gründlich.

Füllen Sie das Obst oder Gemüse in die Gläser. Die Glasränder eventuell nochmals abwischen. Sie müssen sauber sein. Legen Sie auf jedes Glas einen nassen Gummiring und Deckel. Verschließen Sie die Gläser mit Klammern.

Stellen Sie nicht mehr als sechs Gläser in den Backofen.

Die angegebenen Zeiten in den Tabellen sind Richtwerte. Sie können durch Raumtemperatur, Anzahl der Gläser, Menge und Wärme des Glasinhalts beeinflusst werden. Bevor Sie um- bzw. ausschalten, überzeugen Sie sich davon, dass es in den Gläsern richtig perlt.

#### So stellen Sie ein

- Universalpfanne in Höhe 2 einschieben. Die Gläser so in die Pfanne stellen, dass sie sich nicht berühren
- ½ Liter heißes Wasser (ca. 80 °C) in die Universalpfanne gießen.
- 3. Backofentür schließen.
- **4.** Funktionswähler auf □ stellen.
- 5. Temperaturwähler auf 170 bis 180 °C stellen.

#### Einkochen von Obst

Sobald es in den Gläsern perlt, also in kurzen Abständen Bläschen aufsteigen - nach etwa 40 bis 50 Minuten - schalten Sie den Funktionswähler aus.

Nach 25 bis 35 Minuten Nachwärme sollten Sie die Gläser aus dem Backofen nehmen. Bei längerem Abkühlen im Backofen könnten sich Keime bilden und die Säuerung des eingekochten Obstes wird begünstigt.

| Obst in Einliter-Gläsern                      | vom Perlen an | Nachwärme      |
|---|---------------|----------------|
| Äpfel, Johannisbeeren, Erdbeeren              | ausschalten   | ca. 25 Minuten |
| Kirschen, Aprikosen, Pfirsiche, Stachelbeeren | ausschalten   | ca. 30 Minuten |
| Apfelmus, Birnen, Pflaumen                    | ausschalten   | ca. 35 Minuten |

#### Einkochen von Gemüse

Sobald in den Gläsern Bläschen aufsteigen, stellen Sie den Temperaturwähler auf etwa 120 bis 140 °C zurück. Wann Sie den Funktionswähler ausschalten können, sehen Sie in der Tabelle. Lassen Sie das Gemüse noch 30-35 Minuten im Backofen stehen.

| Gemüse mit kaltem Sud in Einliter-Gläsern | vom Perlen an<br>120-140 °C | Nachwärme      |
|---|-----------------------------|----------------|
| Gurken                                    | -                           | ca. 35 Minuten |
| Rote Bete                                 | ca. 35 Minuten              | ca. 30 Minuten |
| Rosenkohl                                 | ca. 45 Minuten              | ca. 30 Minuten |
| Bohnen, Kohlrabi, Rotkohl                 | ca. 60 Minuten              | ca. 30 Minuten |
| Erbsen                                    | ca. 70 Minuten              | ca. 30 Minuten |

#### Gläser herausnehmen

Stellen Sie die Gläser nicht auf einer kalten oder nassen Unterlage ab. Sie könnten springen.

#### Tipps zum Energiesparen

Heizen Sie den Backofen nur dann vor, wenn es im Rezept oder in der Tabelle der Gebrauchsanweisung so angegeben ist.

Verwenden Sie dunkle, schwarz lackierte oder emaillierte Backformen. Sie nehmen die Hitze besonders gut auf.

Mehrere Kuchen backen Sie am besten nacheinander. Der Backofen ist noch warm. Dadurch verkürzt sich die Backzeit für den zweiten Kuchen. Sie können auch zwei Kastenformen nebeneinander einschieben.

Bei längeren Garzeiten können Sie den Backofen 10 Minuten vor Ende der Garzeit ausschalten und die Restwärme zum Fertiggaren nutzen.

# Acrylamid in Lebensmitteln

Wie schädlich Acrylamid in Lebensmitteln ist, wird derzeit von Fachleuten diskutiert. Auf Basis der aktuellen Forschungsergebnisse haben wir für Sie diese Informationen zusammengestellt.

# Welche Speisen sind betroffen?

Acrylamid entsteht vor allem bei hocherhitzt zubereiteten Getreide- und Kartoffelprodukten wie z.B. Kartoffelchips, Pommes frites, Toast, Brötchen, Brot, feinen Backwaren aus Mürbeteig (Kekse, Lebkuchen, Spekulatius).

#### Tips zur acrylamidarmen Zubereitung von Speisen

#### Allgemein

Garzeiten möglichst kurz halten.

Speisen goldgelb, nicht zu dunkel bräunen.

Großes, dickes Gargut enthält weniger Acrylamid.

Zum Braten und Frittieren möglichst frische Kartoffeln nehmen. Sie dürfen keine grünen oder angekeimten Stellen aufweisen.

Kartoffeln nicht unter 8 °C lagern.

|                        | Tips zur acrylamidarmen Zubereitung von Speisen   |
|------------------------|---|
| Backen                 | mit Ober-/Unterhitze max. 200 °C, mit 3D-Heißluft max.180 °C. Ei oder Eigelb verringert die Bildung von Acrylamid.  |
| Plätzchen              | mit Ober-/Unterhitze max. 190 °C, mit 3D-Heißluft max. 170 °C.  |
| Backofen-Pommes frites | Gleichmäßig und einlagig auf dem Blech verteilen. Mindestens 400 g pro Blech backen, damit die Pommes nicht austrocknen.  |
| Braten in der Pfanne   | Bratkartoffeln aus gekochten Kartoffeln herstellen. Bei rohen Kartoffeln Margarine statt Öl verwenden.  Zur Kontrolle der Oberflächentemperatur in der Pfanne ist ein Oberflächenthermometer hilfreich (z.B. Best.Nr. 0900.0519 von Fa. testo). Bratpfanne mit höchster Stufe aufheizen. Hat die Pfanne 150 °C erreicht, auf die gewünschte Fortkochstufe zurückschalten. |
| Frittieren             | Das Fett soll nicht heißer als 175 °C sein. Temperatur mit einem Fett-Thermometer prüfen. Das Verhältnis Fett-Speise sollte 1:10 bis max. 1:15 sein, z.B. 100 g Pommes auf 1,5 l Öl. Frische Kartoffeln vor dem Frittieren eine Stunde wässern.   |

# Prüfgerichte

Nach Norm DIN 44547 und EN 60350

Backen

Die Tabellenwerte gelten für das Einschieben in den kalten Backofen.

| Gericht  | Zubehör und Hinweise   | Höhe              | Heizart     | Temperatur<br>°C              | Backdauer<br>Minuten    |
|--|--|-------------------|-------------|-------------------------------|-------------------------|
| Spritzgebäck                                     | Blech Blech + Universalpfanne** 2 Bleche* + Universalpfanne*** | 2<br>2+4<br>2+3+5 | □<br>Ø<br>Ø | 170-190<br>140-160<br>130-150 | 20-30<br>30-40<br>40-50 |
| Small Cakes<br>20 Stück                          | Blech  | 3                 |             | 170-190                       | 20-30                   |
| Small Cakes<br>20 Stück pro Blech<br>(vorheizen) | Blech + Universalpfanne** 2 Bleche* + Universalpfanne***       | 2+4<br>2+3+5      | <u>®</u>    | 140-160<br>140-160            | 25-35<br>30-40          |
| Wasserbiskuit                                    | Springform   | 2                 |             | 160-180                       | 30-40                   |
| Hefeblechkuchen                                  | Universalpfanne<br>Blech + Universalpfanne**                   | 3<br>2+4          | □ ⊗         | 170-190<br>150-170            | 40-50<br>50-60          |
| Gedeckter<br>Apfelkuchen                         | 2 Roste* + 2 Weißblech-<br>Springformen Ø 20 cm****            | 2+4               | <b>8</b>    | 180-200                       | 70-80                   |
|  | Universalpfanne +<br>2 Weißblech-Springformen<br>Ø 20 cm****   | 1                 |             | 200-220                       | 70-80                   |

<sup>\*</sup> Bleche und Roste erhalten Sie als Sonderzubehör im Fachhandel.

<sup>\*\*</sup> Schieben Sie beim Backen auf zwei Ebenen die Universalpfanne immer über dem Blech ein.

<sup>\*\*\*</sup> Die Universalpfanne unten einschieben. Sie kann früher entnommen werden.

<sup>\*\*\*\*</sup> Stellen Sie die Kuchen diagonal versetzt auf das Zubehör.

#### Grillen

Die Tabellenwerte gelten für das Einschieben in den kalten Backofen.

| Gericht  | Zubehör | Höhe | Heizart | Grillstufe | Dauer<br>Minuten |  |
|--|---------|------|---------|------------|------------------|--|
| Toast bräunen<br>(10 Min. vorheizen)                             | Rost    | 5    | <b></b> | 3          | 1-2              |  |
| Beefburger, 12 Stück*  | Rost    | 4    |         | 3          | 25-30            |  |
| * Nach ¾ der Zeit wenden. Universalpfanne in Höhe 1 einschieben. |         |      |         |            |                  |  |

| Notizen |  |  |
|---------|--|--|
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |
|         |  |  |

| Notizen |  |
|---------|--|
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |
|         |  |